

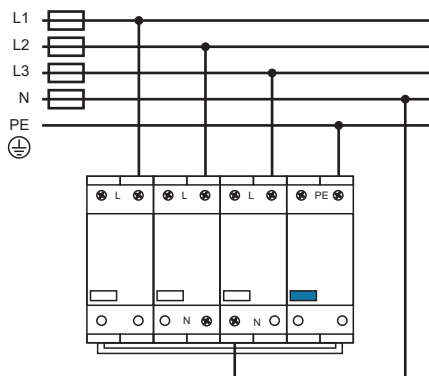
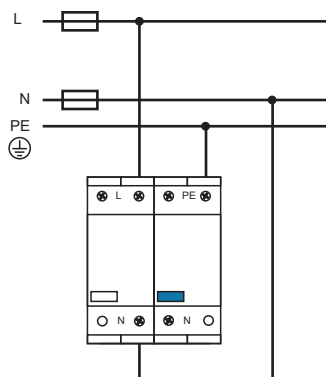
## VxT-100

Protector de  
sobretensiones  
transitorias (DPS)  
con riesgo de caída  
directa de rayo.  
Tipo 1.  
Vía de chispas.

Transient surge  
protective device  
(SPD)  
with risk of direct  
lightning strike.  
Type 1.  
Spark gap.

Protector contre  
les surtensions  
transitoire (DPS)  
avec risque de  
foudre directe.  
Type 1.  
Éclateur.

## Conexión / Wiring / Câblage



ES

## Descripción

En el caso de que se produzca una sobretensión transitoria, el equipo la limita derivándola a tierra (PE) evitando así que produzca cualquier daño en los dispositivos conectados a la red.

Si a causa de una sobretensión, la protección quedara inoperativa, el equipo apagará la ventana de aviso normalmente en color verde. En tal caso, el módulo protector habrá quedado inutilizado, debiendo ser sustituido por otro.

Es necesario instalar un protector Tipo 2 aguas abajo de este dispositivo.

EN

## Description

In the event of a transient overvoltage, the device limits it by diverting it to earth (PE), thus preventing any damage to the equipment connected to the mains.

If, due to an overvoltage, the protection becomes inoperative, the device will turn off the indicator window, normally green. In such case, the protection module will have become unusable and must be replaced with another one.

It is necessary to install a Type 2 protector downstream of this device.

FR

## Description

En cas de surtension transitoire, l'équipement la limite en la déviant vers la terre (PE), évitant ainsi tout dommage aux dispositifs connectés au réseau.

Si, à la suite d'une surtension, la protection devient inopérante, l'équipement éteindra la fenêtre d'indication, normalement de couleur verte. Dans ce cas, le module de protection sera devenu inutilisable et devra être remplacé par un autre.

Il est nécessaire d'installer un protecteur Type 2 en aval de ce dispositif.



